



**KONT ÖDÖN SEÇENYİ  
PAŞA PARKI AÇILDI**

**GRÓF SZÉCHENYİ ÖDÖN  
PARK GÖDÖN**



**BUDAPESTE'DE "TÜRK DÜNYASI EZGİLERİ"**



**A TÖRÖK VILÁG DALLAMAI - KONCERT BUDAPESTEN**



# APLATINUM

BUSINESS AVIATION SERVICES



EXKLUZÍV HOSTESS ÉS LOUNGE SZOLGÁLTATÁS A BUDAPESTI REPTÉREN

CHECK-IN  
ASSZISZTENCIA

KOMFORTOS  
VÁRÓK

PRIVÁT  
TRANSZFER



[WWW.CELEBIHANDLING.HU](http://WWW.CELEBIHANDLING.HU)

# ▶ KONT ÖDÖN SEÇENYİ PAŞA PARKI AÇILDI



Kont Ödön Seçenyi (Szechenyi) Paşa Parkı Göd şehrinde açıldı. Başkent Budapeşte'nin 25 kilometre kuzeyinde, Tuna nehri kıyısındaki bu güzel şehirde açılan parkın açılışına oldukça kalabalık misafir topluluğu katıldı. Osmanlı İmparatorluğu'nda uzun yıllar paşalık yapan Macar Ödön Seçenyi Paşa'nın Tuna kıyısındaki yeni büstünün ve parkın açılışında Türkiye'nin Budapeşte Büyükelçisi Ahmet Akif Oktay, Macaristan Başbakanlık Müsteşarı Milletvekili Bence Tuzson, Macar-Türk Ticaret Odası (Turkcham) Başkanı Suat Karakuş, Gülbaba Vakfı Genel Müdürü İstvan Szalai, Budapeşte Yunus Emre Enstitüsü Müdürü Yakup Gül de bulundu.

Osmanlı İmparatorluğu'nda 50 yıla yakın süre içinde İstanbul ve Anadolu'da çağdaş itfaiye altyapısının temellerini atan Kont Ödön Seçenyi Paşa'nın Tuna kıyısında yeni büstünün açılışı, 180. doğum yıl dönümü olan 14 Aralık'ta yapıldı. Seçenyi Vakfı ve Dr. Jozsef Gazdag Lepp tarafından düzenlenen törene Szechenyi Paşa'nın torunlarının çocukları Geza ve Timea, büstü yapan ünlü Macar heykeltıraş Tibor Turi Török, belediye başkanları katılırken, törende İstiklal Marşı ve Macar Milli Marşı okundu.

Marşların okunmasının ardından Kont Ödön Seçenyi Paşa'nın büstündeki örtü, Büyükelçimiz Ahmet Akif Oktay, Turkcham Başkanı Suat Karakuş ve Seçenyi Paşa'nın torununun çocuğu olan Geza bey tarafından alkışlarla birlikte kaldırıldı.

Büyükelçimiz Oktay konuşmasında, Sultan Abdülaziz'in isteği ile Macaristan'dan İstanbul'a gelen ve Osmanlı İmparatorluğu'nda ilk itfaiye ve ilk ambulans kurucusu olarak tarihe geçen lakabı "Ateş Paşa" olan Ödön Seçenyi adına yapılan parkın ve büstün kendilerini gururlandırdığını söyledi. Üstün hizmetlerinden dolayı paşalık makamı verilen Ödön Seçenyi'ye Türk halkının müteşekkiri olduğunu belirten Büyükelçi Oktay, Türkiye'nin Macar kahramanlarına sahip çıktığını, Ateş Paşa'nın da Türkiye ile Macaristan'ın ortak kahramanlarından biri olduğunu belirtti.

Turkcham Başkanı Suat Karakuş ise, parkın açılması için Gülbaba Vakfı ile birlikte Ateş Paşa'nın Osmanlı fesi ve Osmanlı liyakat madalyalarının yer aldığı büstü yaptırarak hediye ettiklerini ifade etti. Karakuş, parkın yapımına büyük katkı sağlayan Dr. József Lep Gazdag'a teşekkür ettiğini, bu dostluk parkının Türkiye ile Macaristan dostluğunun ve kardeşliğinin güçlenmesini sağlayacağını kaydetti.

Davetliler, park açılışının ardından, şehirdeki Attila József Kültür Merkezi'nde düzenlenen Ödön Seçenyi Paşa konferansına katıldı. Paşanın hayatının anlatıldığı ve yaklaşık 1,5 saat süren konferansta, fotoğraflarla anlatımlar gerçekleştirildi.

Dr. József Gazdag Lepp Köprü Dergisi'ne yaptığı açıklamada, Türkiye'nin Macaristan Büyükelçisi Sayın Oktay'a, Turkcham Başkanı Sayın Karakuş'a ve Gül baba Vakfı Genel Müdürü Sayın Szalai'ye katkılarının ötürü teşekkür ettiklerini, önümüzdeki yıl Budapeşte Yunus Emre Enstitüsü'nde Ödön Szechenyi Paşa konferansı düzenleyeceklerini kaydetti.

**MEHMET BAŞARAN**



## Açılış törenine katılanlar:

İtfaiye Tuğgeneral Tibor Dobson, Macaristan İtfaiye Birliği Başkanı İmre Zsolt, Bölge Valilik Başkanı Dr. András Rubovszky, Szechenyi Dostluk Derneği Başkanı Dr. László Cserhádi, yardımcısı İmre Varga, Macaristan Ulaştırma ve Eğitim Vakfı Başkanı János Gáspár, Ödön Szechenyi Yat Kulübü Başkanı Aladar Kard, MEVE Başkanı Miklós Messik, Göd Belediye Başkan Yardımcısı Zoltán Fülöp, ve Göd şehrinde 13 yıl boyunca başarıyla belediye başkanlığı yapan József Marko. Göd Attila József Kültür Merkezi Müdürü Zsuzsanna Szabó.



# Gróf Széchenyi Ödön Park Gödön



Felavattuk a magyar-török testvériség legújabb jelképét, Magyarország első tematikus Gróf Széchenyi Ödön parkját

„A legnagyobb magyar” kisebbik fiaként, apja életművének folytatásával, a magyar és az európai közügyekért végzett áldozatos, kitartó munkájáért, a magyar hazafi, később török császári pasa születésének 180. évfordulója alkalmából, egykori gödi birtokának részét képező, jelenleg Göd kedvelt közterét, Gróf Széchenyi Ödön parknak neveztük el. Az alsógödi Duna-parton fellelhető tematikus parkban igyekeztünk megjeleníteni Gróf Széchenyi Ödön életművének legfontosabb elemeit. A Széchenyi forrás támfalára helyezett Gróf Széchenyi Ödön mellszobor Turi Török Tibor alkotása, mely a Gül Baba Türbéje Örökségvédő Alapítvány, a Magyar Külkereskedelmi és Külügyminisztérium és a Magyar-Török Kereskedelmi Kamara támogatásával készült.

A szobor leleplezése Suat Karakuş, a Magyar-Török Kereskedelmi Kamara elnöke és az unoka Gróf Széchenyi Géza közreműködésével történt.

Ünnepi köszöntőt Gróf Széchenyi Timea a Gróf Széchenyi Család Alapítvány elnöke, Ahmet Akif Oktay a Török Köztársaság Budapesti Nagykövete és Suat Karakuş mondott. A szobor alatti kénylevű, magyar és török emléktábla jelzi, hogy a magyar gróf, a „Tűzpassa” személyében, életpályájában, munkásságában két nép, két kultúra, a magyar és a török szolgálata és szoros kapcsolata testesül meg. A forrással szembeni táblákon láthatóak a tűzoltósággal, a Budavári Siklóval összefüggő ténykedését ábrázoló fotók, valamint rövid felsorolással életének főbb, a magyar és a török szakaszai. A tér közepén elhelyezett kültéri sakk az 1864-ben Gróf Széchenyi Ödön elnöklétével újjáalakult Pesti Sakk Kört szimbolizálja. A nyitó lépéseket Oktay a török nagykövet és Tuzson Bence államtitkár, a régió országgyűlési képviselője tették meg. A Duna-parti sétányon a korlát folytatásaként látható a Budapest – Párizs útvonalat folyami úton elsőként végighajózó Hableány gőzbárka sziluettje, mely hajó 1867. április 6-án délután, útban Párizs felé Gödön ezen a helyen kötött ki. Említésre érdemes, hogy a tér szomszédságában sikeresen működik a Gödi SE Kajak-kenu Szakosztálya, mely sportág országos népszerűsítésében Gróf Széchenyi Ödönnek hatalmas szerepe volt.

A tér avatására Gödre látogató jeles vendégeknek a gödiek nevében, a házigazdák, a tisztelet és szeretet jeléül egy-egy közelmúltban ültetett emlékfát ajándékoztak, emléklapok kíséretében. Az emléklapokat és az emlékfákat Gróf Széchenyi Gézának, az unokának, Gróf Széchenyi Lilinek a dédunokának, Suat Karakuşnak, a Magyar-Török Kereskedelmi Kamara elnökének és Szalai Istvánnak, a Gül Baba Türbéje Alapítvány vezérigazgatójának Szabó Imréné Zsuzsa a művelődési ház igazgatója és Dr. Lepp-Gazdag József orvos, helytörténész, a tematikus park megálmodója adták át.

Ezt követően a József Attila Művelődési Ház kamaratermében megrendezett, a Katasztrófavédelem Központi Múzeumának Gróf Széchenyi Ödönről szóló táblakiállításának megnyitójára és ezt kiegészítő, a Gróf életét és munkásságát bemutató fotóanyag megtekintésére és rövid előadások meghallgatására került sor. A program zárásaként a kötetlen beszélgetés jó alkalom volt arra is, hogy a szervezők kifejezzék köszönetüket a 35 éve Gödön élő barátjuknak, Başaran Mehmetnek a szobor magvalósításában és a tolmácsolásban nyújtott pótolhatatlan segítségéért.

**Dr. Lepp-Gazdag József**

## Az ünnepségünket megjelenésükkel megtisztelték:

Yakup Gül a Junus Emre Török Kulturális Intézet Igazgatója, Dobson Tibor Tűzoltó dandártábornok, a magyar Tűzoltó Szövetség elnöke, Imre Zsolt, a Járási hivatal vezetője, Dr. Rubovszky András és Dr. Cserhádi László a Széchenyi Társaság elnöke és alelnöke, Dr. Varga Imre, Kard Aladár Széchenyi Ödön Yacht Egylet elnökség, Gáspár János a Magyar Közlekedési és Közművelődési Alapítvány elnöke, Dr. Messik Miklós, MEVE elnök, Fülöp Zoltán, alpolgármester, Göd Önkormányzat, és még sokan mások.



## ► BUDAPEŞTE'DE "TÜRK DÜNYASI EZGİLERİ"



Budapeşte'deki Duna Palota'da "Türk Dünyası Ezgileri" konseri düzenlendi. Yunus Emre Enstitüsü'nün kuruluşunun 10'uncu yıl dönümü onuruna Uluslararası Türk Kültür Teşkilatı (TÜRKSOY) iş birliğiyle düzenlenen etkinlik, 10 Aralık 2019 tarihinde Türk Keneşi'nin yeni gözlemci üyesi Macaristan'da icra edildi.

Etkinlikte, Kazakistan Kızılorda Oda Orkestrası eşliğinde Kazak, Azerbaycanlı, Kırgız ve Türk müzisyenlerden oluşan orkestra konser verdi. Azerbaycan, Kazakistan, Kırgızistan ve Türkiye'ye özgü halk çalgıları eşliğinde sahne alan sanatçılar, Türk dünyası ezgilerini Macar müzikseverler için icra etti. Türk Dünyası'na mal olmuş bestecilerin eserlerinin yanı sıra, Azerbaycan, Kazakistan, Kırgızistan, Türkiye, Özbekistan ve Uygur Türklerinin halk ezgileri eşliğinde sergilenen çeşitli bölgelerin folklor dansları da sanatseverlerden yoğun ilgi gördü.

Büyükelçimiz Ahmet Akif Oktay, Azerbaycan Büyükelçisi Vilayet Guliyev, KKTC Budapeşte Temsilcisi Selda Çimen, TÜRKSOY Genel Sekreteri Prof. Düsen Kaseinov ve Macaristan Dışişleri ve Dış Ticaret Bakanlığı yetkilileri, Macar-Türk Ticaret Odası Başkanı Suat Karakuş, Gül Baba Vakfı Genel Müdürü İstvan Szalai da konsere katılanlar arasındaydı. Konserin ardından Köprü Dergisi'ne konuşan Budapeşte Yunus Emre Enstitüsü Müdürü Yakup Gül, konserin muhteşem olduğunu, misafirlerin salonu hunca hıncı doldurduklarını, enstitü olarak 2020 yılında da başarılı projelere imza atmak için gayret edeceklerini söyledi.

**SİNAN YAMAN**

## ► A török világ dallamai -koncert Budapesten



A Yunus Emre Intézet alapításának tizedik évfordulójának tiszteletére a Nemzetközi Török Kulturális Szervezet: a TÜRKSOY közreműködésével "A török világ dallamai" címmel koncertsorozat indult. Az európai turné a Balkán országokban folytatódik. A koncertet a Török Köztársaság Kulturális- és Idegenforgalmi Minisztériuma, a Yunus Emre Intézet, és a TÜRKSOY országok Nagykövetségei rendezték.

A koncertsorozat 2019. december 10-én Magyarországról indult, mely immár a Török Szövetség megfigyelő tagországa. A koncerten Azerbajdzsán, Kazahsztán, Kirgizisztán, és Törökország népzenei előadóművészei léptek fel. A koncert a budapesti Duna Palotában került megrendezésre, és nagy tetszést aratott a magyar művészetbarátok köreiben.

A programon a Török Köztársaság, Azerbajdzsán, és Kazahsztán magyarországi nagykövetei mellett a magyar állam képviselői is tiszteletüket tették.

A turné keretein belül a magyar, a horvát, a bosnyák és a szerb nép egy színpadon tekintheti meg az azerbajdzsáni "kamancsa", a kazak "dobra", a kirgiz "komuz", és a török "baglama" nevű, hagyományos hangszereket.

A gazdag repertoárral fellépő együttes a török világ híres művészeinek dallamai mellett Azerbajdzsán, Kazahsztán, Kirgizisztán, Törökország, Üzbegisztán, és az ujjur-törökök népdalait, sőt a különböző területek néptáncait is bemutatják, hídát építve a szívek közé, az Altáj hegységtől Európáig, a Balkánokig.

**SİNAN YAMAN**



# GLOBAL DÜŞÜN BÜYÜK HEDEFLE!

Ücretsiz ALX Hungary  
danışmanlığı ile  
yenilikçi ürünlerinizi  
Türkiye'ye pazarlayın,  
yepyeni iş ortaklıkları  
kurun!

# THINK GLOBAL, AIM MORE!

Establish brand  
new business  
partnerships,  
market your  
innovative  
products to  
Turkey with  
free consultancy  
of ALX Hungary.

## Türksoy Tarafından Yayımlanan "Kopan Üzengi" Kitabı Macaristan'da Tanıtıldı



Türk Dili Konuşan Ülkeler İşbirliği Konseyi (Türk Keneşi-Türk Konseyi), Uluslararası Türk Kültürü Teşkilatı (TÜRKSOY) ve Macaristan Dışişleri ve Dış Ticaret Bakanlığı tarafından düzenlenen programda, ünlü Macar Türkolog Istvan Mandoki Kongur ve Kumuk Şair Badrutdin Magomedov anıldı, "Kopan Üzengi" kitabı tanıtıldı. Türk Konseyi Genel Sekreterliği Avrupa Ofisi Direktörü Büyükelçi Janos Hovari'nin ev sahipliğinde Budapeşte'de düzenlenen etkinliğe, Türkiye'nin Budapeşte Büyükelçisi Ahmet Akif Oktay, KKTC Budapeşte Temsilcisi Büyükelçi Selda Çimen, TÜRKSOY Genel Sekreteri Düsen Kaseinov, Türk Konseyi Genel Sekreter Yardımcısı Ömer Kocaman ve çok sayıda davetli katıldı. Programda, Kumuk şair Badrutdin

Magomedov'un kaleme aldığı, Türkolog Kongur'un hayatının son zamanlarını, araştırmaları için gittiği Rusya Federasyonu'na bağlı Dağıstan Cumhuriyeti'ndeki hatıralarını, gezi notlarını içeren ve TÜRKSOY tarafından yayımlanan "Kopan Üzengi" adlı kitap, Avrupa'da ilk kez okuyucu ile buluştu. Etkinlikte konuşan Kaseinov, TÜRKSOY'un dünya genelinde Türk kültürünü ve Türk kültürüne katkıda bulunmuş önemli şahsiyetleri tanıttığını, bugünkü program kapsamında ise Türk dünyasına önemli miras bırakmış olan Kongur ve Magomedov'un anıldığını söyledi.

Kaseinov, Türkoloji ve edebiyat alanında önemli eserler bırakmış olan Kongur ve Magomedov'un gelecek nesiller tarafından da tanınmasının önemli olduğunu vurguladı. Türk Konseyi Genel Sekreter Yardımcısı Ömer Kocaman ise Macar ve Türk akademi ilişkilerinin her zaman büyük öneme sahip olduğunu, Macaristan'da Kongur gibi çok kaliteli Türkologların yetiştiğini söyledi. Macaristan ve Türk dünyası ülkeleri arasındaki ilişkilerin geliştiğini, Macaristan'ın Türk Konseyi'ne gözlemci üyesi olmasının buna bir örnek olduğunu vurgulayan Kocaman, bu yıl eylül ayında Türk Konseyi'nin Avrupa Temsilciliği'nin Budapeşte'de tüm ülkelerin Dışişleri Bakanlarının katılımıyla açılmasının çok önemli olduğunu ve söz konusu ilişkileri daha da güçlendirmek istediklerini kaydetti. Kocaman ayrıca, Türk Dünyası ve Macaristan arasındaki ilişkilerin gelişmesi konusunda adımlar atan Macaristan Başbakanı Viktor Orban ve Macaristan Dışişleri ve Dış Ticaret Bakanı Peter Szijjarto'ya çok teşekkür ettiklerini sözlerine ekledi.

Türk Konseyi Genel Sekreterliği Avrupa Ofisi Direktörü Büyükelçi Janos Hovari, Istvan Mandoki Kongur'un Macaristan'da Kıpçaklar üzerine ciddi araştırmalar yapmış bir Türkolog olduğunu, Dağıstan'da hayatını kaybeden Kongur'un vasiyeti üzerine Almatı'da defnedildiğine işaret etti. Magomedov'un ise Kongur'un araştırmalarını bir araya getirerek 2010 yılında kitap olarak Kumuk dilinde yayımladığını ifade eden Hovari, TÜRKSOY'un ise söz konusu kitabı Türkçe olarak bu yıl yayımladığını kaydetti.

## KONFERENCIA MÁNDOKY KONGUR ISTVÁN EMLÉKÉRE

Budapesten, dec. 9-én, az Ybl Villa, a Türk Tanács európai képviselőtétel székébe adott otthont a "Heritage of a Turkic and Turkological Friendship" címmel, Mándoky Kongur István turkológus emlékére tartott konferenciának.

A Nemzetközi Török Kulturális Szervezet (TÜRKSOY) kiadásában idén megjelent "Kopan Üzengi" című könyv apropóján Mándoky és Badrutdin Magomedov dagesztáni kumuk író alakját idézték fel egykori pályatársai és tanítványai.

A rendezvényt a TÜRKSOY főtűkára, Dujszen Kaszejinov, Kazahsztán volt kulturális minisztere nyitotta meg. A konferenciát köszöntötte Bagdad Amrejev a Türk Tanács főtűkára és a Yunus Emre Török Kulturális Intézet hálózati elnöke.

A konferencián Dr. Somfai Kara Dávid turkológus- folklorista Magomed Badrutdin Mahackalai életéről, a dagesztáni folklór-gyűjtéseiről beszélt.

Dr. Bartha Júlia turkológus-etnográfus Badrutdin 1994.évi nagykunsági programjairól és magyarul megjelent Örökkévaló tekintet c. kötetéről szólt, illetve beajánlotta a Kopan üzengin – Kettőtört kengyel című, törökül is megjelent kötetét.

Dr. Kelemen András államtitkár a rendszerváltás utáni kazak-magyar kapcsolatokról szólt.

Mándoky Kongur Ongajsa, az özvegy megköszönte a turkológus figyelmét.

Az előadások szünetében Agócs Gergely és Navratil Andrea kumuk és magyar népdalokat adott elő, a zenei párhuzamokra hívta fel az értő közönség figyelmét.

A kedves hangulatú konferencián számos keleti ország nagykövete jelen volt. Köszönjük a szervezőknek, elsősorban Hovári János nagykövet úrnak!





## MACARISTAN'IN GÖZ BEBEGİ GÜL BABA TÜRBESİ



Macaristan'ın ve başkenti Budapeşte'nin göz bebeği Gül Baba Türbesi oldu. 2018 yılında kapsamlı bir restorasyondan geçirilerek adeta bir kültür merkezi, bir külliye haline getirilen Gül Baba Türbesi, Budapeşte'de 2019 yılında en fazla ziyaret edilen tarihi eserlerin başında yer aldı. Gül Baba Vakfı Başkanı Adnan Polat, Başkan Vekili Suat Karakuş ve genel müdür İstvan Szalai'nin uyumlu ve özverili



çalışmalarıyla türbeye adeta ziyaretçi akını gerçekleştirdi. Gül Baba Vakfı Genel Müdürü İstvan Szalai ve mesai arkadaşları tarafından gerçekleştirilen sergiler, konserler, el işi çalışmalar, kültürel, gastronomi programları sayesinde türbeye on binlerce ziyaretçi geldi. Öte yandan Gül Baba Vakfı'nın Budapeşte Yunus Emre Enstitüsü ile uyumlu ve yararlı çalışmasının da bu başarıda büyük katkısı bulunuyor. Macar devletinin fikri ile kurulan Gül Baba Vakfı, Türkiye ile Macaristan devletlerinin arasındaki bağın güçlenmesi ve gelecek genç nesillere bu dostluğu aktarması için gayretle çalışıyor.

Genel müdür İstvan Szalai, 2019 yılı içinde 60 program gerçekleştirdiklerini, türbenin on binlerce ziyaretçi tarafından gezildiğini, Eylül ayı içinde düzenledikleri 3 gün süren programda her iki ülkeyi de, müziği, folkloru, gastronomisi, el işleriyle yakından tanıttıklarını söyledi. Szalai, her iki ülke ile ilgili tarihsel konferanslar düzenlediklerini, Osmanlı İmparatorluğu'na sığınan Macar Kahramanları II. Ferenc Rákóczi, Lajos Kossuth, Imre Thököli, Kelemen Mikes'in yanı sıra, imparatorluğun ve ardından kurulan Türkiye Cumhuriyeti'nin kalkınması ve gelişmesine katkı sağlayan Macar kahramanları da unutmadıklarını, bu kahramanların Macaristan'da yaşatılmaları için vakıflarının gayretle çalıştığını kaydetti. Szalai, işte bu kapsamda İstanbul'da itfaiye ve ambulans kuran ve sultan tarafından paşalık makamı verilen, lakabı 'Ateş Paşa' olan Kont Ödön Szecsenyi adına 14 Aralık'ta Göd şehrinde açılan parka kontun büstünü gururla hediye ettiklerini açıkladı.

**M.B.**

## GYÖNYGYSZEM A GÜL BABA TÜRBÉJE



Buda egyik gyöngyszeme a Mecset utcai Gül Baba türbéje, amely 2018 óta megújult pompában fogadja az érdeklődőket. A türbe érdekes kiállításokkal, izgalmas programokkal és kulturális eseményekkel állít emléket a letűnt koroknak, a török-magyar barátságnak. Ezek mögött a Gül Baba Türbéje Örökségvédő Alapítvány csapata áll.

A szervezet Gül Baba szellemi örökségének terjesztésére hívott életre turisztikai, gasztronómiai, zenei, irodalmi és népművészeti programokat a Gül Baba Kulturális Központban. A magyar állam azzal a céllal alapította az alapítványt, hogy a magyar és török kormányok együttműködésével felújított Gül Baba Türbét és a körülötte létrejött komplexumot és rózsakertet üzemeltesse, a jövő generációi számára megőrizze, valamint kulturális tartalommal töltsse meg.

Mind emellett feladata még, hogy a Gül Baba Kulturális Központ falain kívül, Magyarország és Törökország területén egyaránt olyan programokat szervezzen, amelyek segítik a két nép közötti kapcsolat megerősítését, egymás kultúrájának megismerését. A 2018 októberi megnyitást követő egy évben több, mint 40.000 látogató és közel 60 program volt a türbében.

A szeptemberi Gül Baba Fesztivál három napig a kultúra minden területéről mutatott be olyan példákat, amelyek segítségével megismerhetjük a két nép kultúrájának közös pontjait. Ilyen volt például Agócs Gergelyék koncertje dagesztáni fellépőkkel, vagy éppen a tulipános motívumokat bemutató kiállítás, amely szintén nagyon hasonlít a török népi motívumokhoz. De ne felejtjük el a két nép számára fontos történelmi személyiséget Gróf Széchenyi István fiát, Ödönt sem, aki pasaként élte utolsó évtizedeit Isztambulban, és akinek köszönhető a magyar után a török tűzoltóság megalapítása is. Az Alapítvány jóvoltából éppen a napokban helyezték el a gróf mellszobrát Gödön. <https://nullahategy.hu nyomán>



## ▶ Átadták a Budapest Airport BUD Cargo City-t



Az év utolsó hónapjára ismét egy örömhírrrel érkezünk. Nagyjából egy évvel az első kapavágás után, az eredeti terveknek megfelelően, november végén átadták a Budapest Airport BUD Cargo City-t, amely nem csak világszínvonalú logisztikai bázis, hanem egyben katalizátor is. Lehetőség cégünknek, lehetőség Magyarországnak, és lehetőség a Budapest Airportnak arra, hogy a légi teheráru szállítás kelet-közép európai kapujává váljon.

Az általunk bérelt 300m<sup>2</sup>-es reptéri iroda és a hozzá tartozó 1.500 m<sup>2</sup>-es raktár lehetővé teszi, hogy az eddigieknél is jobb minőségű szolgáltatást nyújthassunk Önöknek, hűsleges partnereinknek.

Az ünnepélyes átadón Magyar Levente, a Külgazdasági és Külügyminisztérium miniszterhelyettese hangsúlyozta:

„A beruházás beleillik a kormány logisztikai szektor megerősítését célzó programjába a vasúti- és közúti fejlesztések, valamint a trieszti kikötői beruházás mellett. Az áruforgalmi adatok és a piac is régóta igényelte a kapacitások növelését, és elvárjuk a Budapest Airporttól, hogy a jövőben is folytassa a beruházásokat a repülőtéren. Ehhez a kormány és a hivatalos szervek minden segítséget megadnak.”

A megnyitón Kovács Ákos, cégünk ügyvezetője megköszönte a Budapest Airportnak a cargo bázis fejlesztésére tett hatalmas erőfeszítéseit, és örömet fejezte ki, hogy az EKOL részese lehet a BUD Cargo City közösségének.

Az újonnan épült vecsési cargo bázis, és az általunk bérelt infrastruktúra lehetővé teszi, hogy egyre erősödő légi szolgáltatásokkal álljunk a Megbízóink rendelkezésére.

A hivatalos megnyitó emlékezetes pillanatait, melyen természetesen az EKOL Logistics is képviseltette magát.

## ▶ Az EKOL Logistics a beteg gyerekek gyógyulásáért

Az EKOL Logistics Kft. fontosnak tartja a kiemelten közhasznú szervezetek rendszeres támogatását. Ennek jegyében, immár ötödik alkalommal, idén is ellátogattunk a Tűzoltó utcai Gyermekkorházba, hogy segítsük a kis betegek gyógyulását.

Ebben az évben, a Kórházzal egyeztetve, a gyerekeknek szánt plüss macik mellett egy, a kórház számára igen fontos berende-

zés, a BD Alaris fecskendős infúziós pumpa megvásárlásához is hozzájárultunk, az Őrzők Közhasznú Alapítvány támogatásán keresztül.

Az Őrzők Alapítvány legfontosabb célja a Tűzoltó utcai Gyermekklinika onko-hematológiai részlegének - mint, a Magyar Gyermekonkológiai Hálózat központjának - fejlesztése, és az itt kezelt súlyosan beteg, dagadt és leukémiás gyerekek gyógyulási feltételeinek javítása. Az adományt átadta Kovács Ákos, ügyvezető igazgató és Dr. Kovács Ágnes az Őrzők Alapítvány képviselője.

Az EKOL Logistics Kft. örömmel járult hozzá a nélkülözhetetlen orvosi eszköz beszerzéséhez.





[hungary@ekol.com](mailto:hungary@ekol.com)

[ekol.com](http://ekol.com)

+36 70 701 0746

## Intermodal

Budapest-Neuss and v.v. train service covers West Germany, NL, BE, FR and UK.

With this solution EKOL significantly reduces CO<sub>2</sub> emission.



## China Train

It is the first direct train between China and Budapest. That line links Hungary to the "One Belt - One Road Project" of China.

An average of 10,000 km distance will taken in 13-18 days.



## Groupage Service

We provide international daily groupage departures from different european locations to Budapest and vica versa:

- ES/Barcelona
- TR/Istanbul
- DE/Cologne
- BE/Gent
- NL/Tillburg



## Warehousing

Over 11.000 m<sup>2</sup> LEED certified warehouse area in Budapest. Healthcare warehousing and distribution according to GDP and GNP compliance in 2500 m<sup>2</sup>.

Various VAS inside the warehouse or on a special mezzanine area available.





## ► Bayram Ali Bayramoğlu Macaristan'da



23. Dönem Milletvekili ve Müstakil İşadamları Derneği (MÜSİAD) 2. Genel Başkanı Bayram Ali Bayramoğlu, bir çeşit yatırım temaslarda bulunmak üzere Macaristan'a ziyarette bulundu. Bayramoğlu, Macaristan'ın son zamanlarda yabancı



şirketler tarafından revaçta olması sebebiyle bu ziyareti gerçekleştirdiği belirtildi. Türk iş insanı Bayramoğlu bu ziyaretinde Büyükelçimiz Ahmet Akif Oktay'a da nezaket ziyaretinde bulundu. Bayramoğlu'na ziyaretlerde MÜSİAD Macaristan Temsilcisi Fadıl Başar eşlik etti.

Büyükelçimize yapılan ziyarette Ticaret Müşavirimiz Başak Akyol da bulundu. Hem Büyükelçimiz Oktay'dan, hem de Ticaret Müşavirimiz Akyol'dan Macaristan ve bölge ülkeleri hakkında detaylı bilgiler alan Bayramoğlu, bu ziyaretin anısına Büyükelçimize bir hatıra

plaketi hediye etti.

Oldukça verimli geçen bu ziyaretin ardından Budapeşte Yunus Emre Enstitüsü'ne geçen Bayramoğlu, enstitüde müdür Yakup Gül tarafından karşılandı. Budapeşte'nin en değerli caddesi olarak adlandırılan Andrassy Caddesi'nde muhteşem enstitü binasını detaylı bir şekilde gezen Bayramoğlu, binaya hayran kaldı. Enstitü kahvehanesinde Macaristan'da öğrenim gören Türk üniversite öğrencileriyle bir araya gelen Bayramoğlu, yaklaşık 2 saat boyunca öğrencilere hayat deneyimlerini anlattı ve sorunlarını dinledi. Türk öğrenciler günün anısına Bayramoğlu'na bir porselen saat hediye ederken, Fadıl Başar da tarafından yazılan ve Macaristan ekonomisini, iş hayatını, vergi sistemini anlatan kitabı Bayramoğlu'na takdim etti.

**MEHMET BAŞARAN**

## ► Bayram Ali Bayramoğlu Budapesten



Törökország egyik legnagyobb, üzletembereket tömörítő szervezetének alapító tagja és második elnöke Bayram Ali Bayramoğlu befektetési céllal Magyarországra látogatott. Felkereste a budapesti török nagykövetet, Ahmet Akif Oktayt. Az üzletembert elkísérte a MÜSİAD magyarországi képviselője Fadıl Başar. A megbeszélésen részt vett a követség kereskedelmi tanácsosa Başak Akyol is. Bayram Ali Bayramoğlu tájékozódott Magyarország és a térség országainak a gazdaságáról. Elmondta, hogy milyen befektetést szeretne létrehozni Magyarországon.

Az igen szívélyes légkörben lezajlott találkozó után a Yunus Emre Intézetet kereste fel, ahol az Andrassy úton lévő épületben Yakup Gül az intézetigazgatója fogadta a török üzletembert és bemutatta az épületet és a kulturális intézet tevékenységét.

A Yunus Emrében szervezett találkozón részt vettek a Magyarországon tanuló török egyetemisták, főiskolások. A két órán keresztül tartott megbeszélésen a török üzletember az üzleti életben szerzett tapasztalatait és az üzleti sikereinek titkát osztotta meg a diákokkal.

Az eseményt követően a diákok egy Zsolnay órával köszönték meg a tájékoztatót. Fadıl Başar az általa két éve írt, Magyarország gazdaságával, adózási helyzetével foglalkozó török könyvvel ajándékozta meg az üzletembert. Bayram Ali Bayramoğlu a Híd magazinnak elmondta, hogy szerinte Magyarország a térség legfontosabb szereplőjeként kiemelkedik a többi ország közül, így ezt neki is észre kellett vennie, komoly befektetést fog Magyarországon 2020-ban eszközölni, és egyúttal gratulált a Yunus Emre Intézetnek is az ott végzett munkához.

**IMRIK PÉTER**



## ▶ 60 YILDIR BEKLENNEN RÜYA GERÇEK OLUYOR



Kocaeli'nin Gebze ilçesindeki Bilişim Vadisi'nde yerli otomobilin tanıtımına katılan Cumhurbaşkanı Tayyip Erdoğan, "Devrim otomobilinin önünü kesmeyi başardılar ama şimdi yaptığımız devrim otomobilinin önünü kesemezler" dedi. Erdoğan, 2022'de piyasaya sürülmesi planlanan otomobil için ilk siparişi kendisi verdi.

1960'ta üretilen 'Devrim' otomobilini anımsatan Erdoğan, o dönemde "Türkler otomobil üretemez" dendiğini vurgulayarak, "Kimin adına çalıştıkları belli olan birileri birçok projeye olduğu gibi bu projeye de karşı" ifadelerini kullandı.

Erdoğan, tören öncesinde 1960'ta dört adet üretilen 'Devrim' otomobilinin direksiyonuna geçti. Sonrasında Türkiye'nin Otomobili Girişim Grubu (TOGG) tarafından Bursa'da, Gemlik'te Silahlı Kuvvetlere ait 4 milyon metrekarelik alana kurulacak tesiste üretilecek yeni araç tanıtıldı. Tesiste, 300'ü nitelikli personel olmak üzere 4 bin 323 kişi istihdam edilecek. Devletin 30 bin araçlık garanti verdiği elektrikli yerli otomobilin özellikleri şöyle: 15 yıl içinde beş ayrı model, yıllık üretim kapasitesi 175 bin adet olacak. 200 ve 400 beygir iki alternatif, arkadan itişli veya dört çeker olacak. 500 km menzilli ve 30 dakikada şarj edilebilecek. Bataryası sıfırdan geliştirildi. Aracın holografik asistanı var. O emisyonlu, çevreyi kirletmeyecek. İsmi açıklanmayan otomobilin üzerinde TOGG'un logosu var. İlk araç 2022'de banttan çıkacak

Törende konuşan Türkiye Odalar ve Borsalar Birliği (TOBB) Başkanı Rifat Hisarcıklıoğlu "Montaj yapmayacağız, montaj yaptıracağız. Başkasının patenti için çalışmayacağız" dedi. 15 yılda en az 22 milyar lira yatırım yapılacağını altını çizerek 2021'de fabrikanın tamamlanacağını ve 2022'de de ilk aracın banttan çıkacağını söyledi. **MEHMET BAŞARAN**

## ▶ Törökország 60 éves álma vált valóra



Bemutakozott a TOGG, Törökország nemzeti villanyautó-gyártója. A bemutatón, nagyon ambíciózus célokat fogalmaztak meg maguknak a törökök.

Egy Törökországhoz hasonló fejlődő országnak jó, ha van egy nemzeti autómárkája, az övük pedig épp ma mutatkozott be. A TOGG nevű gyártó a következő évtizedben öt modellt kezd el árusítani, először egy kisebb SUV és egy kombi érkezik, ezt később egy kisautó, egy utcai terepjáró és egy kisbusz követi majd, ezek mindegyike elektromos autó lesz.

Ez egy hatalmas mérföldkő lehet az országnak, nem is csoda, hogy a bemutatót, amelyen a Motor1.com is részt vett, maga Recep Tayyip Erdogan miniszterelnök vezényelte le. Az eseményen beje-

lentette, hogy a márka gyára egymillió négyzetméteres területen épül majd meg a tengerparti Gemlik városában.

Emellett azt is elmondta, világszerte szeretnék értékesíteni a modelleket, és 2022-re a cég infrastruktúráját már működőképes állapotban szeretnék tudni. Minden modellnek egy 200 és egy 400 lóerős változata lesz, és hátsó-, illetve összerékmeghajtás közül lehet választani. A hatótáv legfeljebb 500 km-t tehet ki, de gyorstöltővel kompatibilis autó lévén akár fél óra alatt is újra lehet tölteni a kocsit.

Teljesítmény terén, a 200 lóerős változat 7,5 mp alatt gyorsul százra, míg 400 lóerős társaiknál ez 5 mp. Emellett a modellekben egy harmadik szintű önvezető rendszer is található lesz, ebből is látszik, hogy komolyan kell majd velük számolni.



## ▶ ZIGETVAR'DAKI KAZI ÇALIŞMALARI SONA ERDİ



Zigetvar Kuşatması sırasında 7 Eylül 1566'da hayatını kaybeden Kanuni Sultan Süleyman'ın, Türk İşbirliği ve Koordinasyon Ajansı Başkanlığının destekleriyle ortaya çıkarılan türbe alanındaki kazı çalışmaları tamamlandı.

TİKA Macaristan Koordinatörü Seda Dağlı "Sultan Süleyman'ın iç organlarının defnedildiği türbesinin bulunmasına yönelik araştırma ve kazı çalışmaları sırasında türbenin yanı sıra cami, tekke, kervansaray, ordugah ve onu koruyan palankanın da bulunduğu bir kompleksin gün ışığına çıkarılması başta Türk-Macar araştırma ekibinin sorumluları olmak üzere her iki ülkeden paydaşları hem çok heyecanlandırmış hem de gururlandırmıştır." dedi.

Seda Dağlı şunları kaydetti:

"Sultan Süleyman'ın iç organlarının defnedildiği türbesinin bulunmasına yönelik araştırma ve kazı çalışmaları sırasında türbenin yanı sıra cami, tekke, kervansaray, ordugah ve onu koruyan palankanın da bulunduğu bir kompleksin gün ışığına çıkarılması başta Türk-Macar araştırma ekibinin sorumluları olmak üzere her iki ülkeden paydaşları hem çok heyecanlandırmış hem de gururlandırmıştır. Özellikle bu noktaya gelebilmemizin lokomotif gücü olan TİKA'yı ayrıca mutlu etmiş, onurlandırmıştır."

## ▶ MEGFEJTETTÉK SZULEJMÁN SÍRJÁNAK TITKÁT



A Szigetvár melletti Turbék gazdag és méretéhez képest jelentős település volt, de évszázadokkal ezelőtt „nyoma veszett”. Szulejmán síremlékének kutatása véget ér, a tudósok most a köré épült, elveszett város feltárásával folytatják.

Írott forrásokból régóta ismert, hogy I. (Nagy) Szulejmán szultán Sziget várának ostroma közben hunyt el 1566. szeptember 7-én. Halálának helyén síremléket emeltek dzsáminival, minarettel, derviskolostorral, laktanyával. A komplexum jelentős zárandokhelyé, környéke városkává fejlődött, a nevét is tudjuk: Turbék.

Elhelyezkedését azonban évszázadok során a feledés homálya lepte egészen a közelmúltig. Szulejmán „elveszett városa” után hét éve indult a kutatás több projekt, hazai és nemzetközi tudományos együttműködés keretében, majd 2015-től a Pécsi

Tudományegyetem (PTE) és az MTA BTK összefogásával. Az idén pedig elérkeztünk oda, hogy a kitűzött célok teljesültek, a sírkomplexum maradványait feltárták, a kutatók bejelentették: év végével a munka ezen része lezárult.

A holttest 42 napig még Magyarországon volt

Kezdjük Szulejmán halálával, amit belső köre több nyomós okból is hétpecsétetes titokként kezel. Félték, hogy azonnal megszűnne a lojalitás mind Isztambulban, mind a Sziget alatt kivérzett, elkeseredett katonák körében, illetve a Habsburg haderő is támadásba lendülne. Szulejmán testét ezért tartósították és ideiglenesen a szultáni sátorban föld alá temették. „Romlandó” belső szerveit valószínűleg eltávolították, és bizonyára egy díszes edénybe textilbe csomagolva tették mellé.

"A szultáni sátrat inkább díszes »sátorpalotaként« kell elképzelni számos helyiséggel, alapterülete legalább 1500 négyzetméter volt, Szulejmán első nyughelyét a fogadóterem alatt alakították ki" – mondta Pap Norbert. Hozzáteszi: egy dombon építették fel a vártól négy kilométerre, a Szigetvárt Péccsel és Kaposvárral összekötő fontos utak kereszteződése mellett. Az erősített magasság hadművelleti központként is szolgált, innen mindent tökéletesen be lehetett látni.

Az uralkodó testét 42 nap után, október elején hantolták ki és Szigetvárra vitték, itt találkoztak fia, II. Szelim menetével: bemutatták Szulejmán holttestét, innentől vált Szelim törvényesen is szultánná. Véglegesen pedig december elején temették el Isztambulban.



# EKER ÉTTEREM

A TÖRÖK KONYHA INYENCSÉGEI

Budapest, VII., Károly krt. 9.





## MACAR ISLAM CEMİYETİ YOKSULLARA YARDIM ETTİ



Macaristan İslam Cemiyeti, her yıl olduğu gibi bu yıl da Macaristan'ın çeşitli yerleşim birimlerinde yoksullara erzak yardımında bulundu.

Cemiyet başkanı Zoltan Bolek konuyla ilgili olarak Köprü Dergisi'ne açıklamada bulundu. Bolek, 8 yıldan bu yana Almanya'da faaliyette bulunan HASANE isimli kuruluşla birlikte çalıştıklarını, bu kuruluşun bu yıl da Macaristan'daki yoksullara dağıtılmak üzere kendilerine sağladığı maddi katkıyla Budapeşte'nin iki bölgesinde kimsesizlere sıcak yemek dağıttıklarını söyledi.

Bolek, sıcak yemeğin yanı sıra yoksullara erzak dağıttıklarını, Viyana'daki HASANE'nin mobil mutfak aracıyla ise Budapeşte Boşnak Meydanı'ndaki evsizler yurdu önünde 200

kimsesize sıcak yemek dağıtmanın gururunu yaşadıklarını kaydetti.

Cemiyet başkanı Budapeşte'nin haricinde Tiszalök şehrinde de 100 yoksul aileye 11 bin Forint değerinde kumanya dağıttıklarını, kendilerine destek veren Türk vatandaşlarını ve Türk kurumlarına teşekkür ettiklerini açıkladı. **SALİH GÜNEŞ**

## A MAGYAR ISZLÁM KÖZÖSSÉG A NÉLKÜLÖZŐKÉRT



A Magyar Iszlám Közösség Karácsony előtt adományozással sietett a nélkülözők segítségére. Erről beszélt a Közösség vezetője, Bolek Zoltán lapunknak.

"A németországi HASANE- szervezettel közel nyolc éve dolgozunk együtt. Az együttműködésünk egyre szorosabbá és gyümölcsözővé vált. Hosszú szervezés után ez év december 19.-én két helyszínen adtunk segítséget a rászoruló embereknek.

Budapesten a Bosnyák téren és a VIII. kerületben az Alföldi utcai hajléktalanszálló előtt több mint 200 adag meleg ételt osztottunk ki-a bécsi HASANE mobilkonyháján keresztül.

Ezen kívül Tiszalökön, egy szegény szabolcsi településen a HASANE által biztosított pénzügyi keretből, valamint a Közösség saját gyűjtéséből 100 rászoruló családnak adtunk családonként körülbelül 11ezer Ft értékben tartós élelmiszert.

Mindkét segély akciónak óriási sikere lett, ugyanis a fotókat megosztottuk az egyik közösségi oldalon. ezt látván egy ismerős ausztriai török muszlim szervezet jelezte, hogy 100 csomag/család élelmiszercsomagot osztana szét velünk." együtt Tiszalökön december 21.-én.

**MÁRKI EDIT**



## A TÖRÖK ÁRAMLAT ERŐSÍTI AZ ENERGIABIZTONSÁGOT

Szijjártó Péter külgazdasági és külügyminiszter a gázvezeték 403 kilométeres szerbiai szakaszának lefektetését üdvözölve kijelentette, hogy Magyarország menetrendszerűen halad a beruházás előkészítő lépéseivel, és már csak arra van szükség, hogy a bolgárok garantálják a szállítandó gáz minőségét.

A miniszter várakozása szerint 2021-től évente 9,8 milliárd köbméter gáz érkezik a Török Áramlaton keresztül Magyarországra.

## TARIHÇİ ZOLTAN BOLEK TÜRKİYE'DE KONFERANSLAR VERDİ



Sakarya Üniversitesi Sosyoloji Topluluğu tarafından 'Osmanlı Devleti'nin Son Savaşı Işığında Türk-Macar İlişkileri' konulu konferans düzenlendi. SAÜ Fen Edebiyat Fakültesinde yapılan konferansa Macaristan İslam Cemiyeti Başkanı tarihçi Zoltan Bolek konuşmacı olarak katıldı.

Bolek, Macarların ilk başta yüzde 10'unun Müslüman olduğunu, bunların Müslüman olmayanlarla birlikte özgürce yaşadıklarını belirtti. Bolek, 'Daha sonra bunların asimile oluşları Haçlı savaşlarının yaşanmasıyla başlamıştır. Tarihi belgelerle bunları size ispatlayabilirim. Aslında Haçlı orduları Macaristan topraklarına geldiğinde çok ciddi bir Macar-Müslüman popülasyonu karşılaşıyorlar. Büyük bir şok geçiriyorlar. Müslümanlarla gayri Müslümler bir arada yaşıyorlar. Papanın talimatıyla Hristiyanlık aleminin Macaristan'daki Müslüman azınlığının bir şekilde yok edilmesine karar veriliyor. Bu karara direniş gösteren krallıklar var.

Bunlardan bir tanesi Kun Laszlo adındaki Macar kralı, Papanın gönderdiği elçilere topraklarında yaşayan Müslümanlarla ilişkilerinin sorunları olmadığını anlatıyor. Kendisi dindar bir Hristiyan idi, ancak bir gün tahtı tehlikeye düşerse, ona sadık olabilecek ordunun da Müslüman-Macar askerleri olduğunun bilincin-

deydi' ifadelerini kullandı.

Bolek sözlerinin devamında, 'Tarihi ve o süreci araştıran bütün araştırmacılar şu konuda ittifak ederler. Osmanlılar Macarlara karşı hiçbir zaman dini baskı yapmamıştır. Kültürel bir değişim, yani asimilasyon olmamıştır. Macarlar kendi kültürlerini ve varlıklarını koruyabilmek için Avusturya'ya karşı mücadele verme kararları, tarihte belgelerle karşımıza çıkar. Macarlar, Habsburg Hanedanına karşı verdiği mücadelede başarısız olduğu süreçte Türk kardeşlerine sığınıyorlar' diye sözlerini tamamladı.

**SALİH GÜNEŞ**

## A MAGYAR ISZLÁM KÖZÖSSÉG VEZETŐJE TÖRÖKORSZÁGBAN

Az UKID szervezte Bolek Zoltán törökországi útját, annak kapcsán, hogy megjelent török nyelven is az új könyve, melyben a Monarchia katonáinak harcait részletezi az Oszmán Birodalom oldalán az Első Világháborúban. E könyvben a katonai segítségnyújtás leírásán túl minden egyéb segítség részletezve van, bemutatja a magyar diplomatákat, azokat akik Törökországban szolgálatot teljesítettek, és a kereskedőházakat is melyeknek vállalkozásaik voltak ott.

December 9.-én Isztambul Ümraniye kerület polgármestere hivatalában fogadta az alpolgármester úr Bolek Zoltánt, aki ezt követően a kerület elit gimnáziumában tartott egy előadást, majd válaszolt a hallgatóság kérdéseire, és dedikálta a könyvét.

A rákövetkező napon Eskisehirbe utaztak, útközben felkeresték a Kayi törzs jelét ábrázoló emlékművet, hogy megtekinthessék Ertogrul sah törzsének jelképét.

Eskisehirben az Osmangazi Egyetemen tartott előadást Bolek Zoltán, a török-magyar kapcsolatok rövid történetéről, majd az Első Világháborúban török földön harcolt magyar katonák akcióiról és a Monarchia által adott segítségnyújtásról. Az előadást követően itt is sor került a könyv dedikálására, majd az egyetem vezetésével tárgyaltak a jövő lehetőségeiről, szóba került a Debreceni Egyetem BTK és az Osmangazi Egyetem lehetséges együttműködése.

December 11.-én Bolu városába utaztak, ahol a Bolu Abant İzzet Baysal Egyetemen is tartott előadást Bolek Zoltán, s itt is dedikálta a diákoknak a könyvet. A következő napon Söğüt városában Ertogrul sah türbáját látogatták meg, ahol fohászt mondtak Ertogrulért.

December 12.-én a Sakaryai Egyetemen tartott előadást. Megemlítette az előadást követő kötetlen beszélgetésen, az összefogás az, aminek meg kell valósulnia a jövőben, a közös céljainkért, álmainkért. A közönség a zárszóra felállva tapsolta meg az előadót.

Ugyanaznap Isztambulban este 21-23 óra között a BengüTürk Televízió készített a Magyar Iszlám Közösség vezetőjével riportot élő adásban, s sms-ben lehetett kérdéseket feltenni. A közös gyökerekről, a múlttól, az Oszmán időszakot Magyarországon is érintve jutottak el a tanulmányozott korszakhoz, melynek hazai szakértőjének is nevezik Bolek Zoltánt. A műsor nagy tetszést aratott, kb. 1,5 millióan nézték, s a nézőknek nagyon tetszettek a történelmi eszmefuttatások.

Bolek Zoltán elmondta: -"a tolmácsom, a barátom és testvérem, Ahmet Bariscil, valamint az UKID kinti szervezője és útitársam Sefik Kantar volt, akit régről ismerek, s itt is megköszönöm mindkettőjüknek a segítséget!"

**IMRIK PÉTER**





## TÜRK KUAFÖRÜNDE DÜNYA ŞAMPİYONU HİZMET VERİYOR



**Dániel Jónás**  
mesterfodrász

Uzun yıllardan bu yana Macaristan'ın başkenti Budapeşte'de hizmet veren başarılı Türk kuaförü Kenan Sünger'in sahibi olduğu mekanda bir dünya şampiyonu hizmet veriyor. Ukrayna doğumlu olan Daniel Jonas, 5 yıl önce Ukrayna'nın Munkacs şehrinde yapılan Dünya Kuaförlük Şampiyonası'nda tüm rakiplerini geride bırakarak dünya şampiyonu olarak büyük başarıya imza atmış.

2 yıldan bu yana Kenan Kuaförde çalışan genç ve başarılı kuaför Daniel, hem kadın, hem de erkek müşterilerin adeta sevgilisi haline gelmiş. Saçlarını kestirmek isteyen müşterilere mükemmel saç tekniğiyle yeni bir çehre ortaya çıkaran Daniel, Türk müşterilerin yanı sıra, Macarlar ve Macaristan'ı gezmeye gelen yabancı turistlerin de büyük beğenisini kazanmış. Mekanın sahibi Kenan Sünger, Daniel'in çok yetenekli bir kuaför olduğunu, genç yaşında büyük başarı yakalayan bu kişinin kendi mekanında 2 yılı aşkın bir zamandır hizmet vermesinden dolayı gurur duyduğunu söyledi.

## Világbajnok fodrász a Keletinél



**Bedirhan, Tunahan, Anka és Kenan Sünger család**



Hosszú évek óta Budapesten működő Kenan Sünger tulajdonában lévő török fodrászüzletben egy világbajnok fodrász dolgozik. Az ukrán születésű Jónás Dániel öt évvel ezelőtt a Munkácson megrendezett fodrász világbajnokságon az összesen indulót maga mögé utasítva világbajnok lett.

Dániel, már több mint két éve Budapesten Kenan Sünger fodrászüzletében várja a vendégeket. Nem csak a női hanem a férfi kuncsaftok között is nagy sikere van. A Budapestre turistaként érkező külföldiek is néha-néha betévednek a Keletibe, Kenan Sünger fodrászatába és elcsodálkoznak azon, hogy milyen sikeres frizurákat vág fiatal fodrász.

A tulajdonos Kenan Sünger elmondta Dániel igen tehetséges, örül annak, hogy ilyen sikeres fodrász dolgozik nála.

## TÜRK VATANDAŞLARININ AVRUPA'NIN İNCİSİ BUDAPEŞTE AŞKI



Budapeşte denince Türk vatandaşlarının aklına uzun yıllardan bu yana Macaristan'ın başkentinin 'Avrupa'nın İncisi' olduğu gelir. İşte yeni yıla girerken Budapeşte'ye gelen on binlerce yabancı turist Budapeşte'de mutluluk ve huzur buldu. Yabancı turistlerin arasından hatırı sayılır Türk vatandaşı da bulunuyordu.

Budapeşte'ye gemi ile gelen İstanbullu dost grubu, 2 gün kaldıkları Budapeşte'yi doyarsa gezerek yeni yılın Budapeşte'de girdi. Aydan-Erol Gazioğlu, Anna-Nedim Akkohen, Nurdan-Mehmet Ertüzük ve Ahsen-Hakkı Erkan isimli Türk vatandaşları, Kahramanlar Meydanı, Budin Kalesi, Gellert Tepesi, Aziz İstvan Katedrali'ni zevkle gezerken, Budapeşte'ye tekrar geleceklerini, bu başkentte kendilerini çok mutlu hissettiklerini kaydettiler. Köprü Dergisi, bu dost grubunun yeni yılını kutluyor, yeni yılın sağlık, mutluluk ve huzur getirmesini temenni ediyor.

**SALİH GÜNEŞ**

## ▶ UĞUR COŞKUN USTA 26 YILDIR ARANILAN AŞÇI



Uğur Coşkun, tam 26 yıldan bu yana Macaristan'ın en sevilen ve en aranılan aşçıların başında geliyor. 1974 yılında Kırşehir'de dünyaya gelen Uğur Coşkun, ağabeyi Mehmet Coşkun'un Budapeşte'deki İstanbul Restoran'da çalışmasıyla birlikte 1993 yılında Budapeşte'ye gelerek aşçı olarak çalışmaya başladı.

Macaristan'da Türk mutfak kültürünün yayılmasına ve tanıtılmasına en fazla katkı sağlayan Türk aşçısı olan Uğur usta, Türkiye Büyükelçiliğinin 29 Ekim ve 30 Ağustos bayramlarındaki resepsiyonlarında da görev yaparak yabancı davetlilerin nefis Türk mutfağıyla tanışmasına vesile olan adeta bir kültür elçisi oldu.

Evli olan Uğur Coşkun, Zabit ve Eysan isimli çocuk babası olarak hayatını Budapeşte'de sürdürürken, Coşkun ailesinin sahibi olduğu Star Kebap restoran zincirlerinde üst düzey yönetici olarak görev yapıyor.

Türk mutfağı ile ilgili olarak Köprü'ye konuşan Coşkun, 1993 yılında Budapeşte'de 2-3 adet Türk büfesi olduğunu, ancak yapılan iyi tanıtımlardan sonra Macar halkının da özellikle döneri ve Türk yemeklerini sevmesiyle birlikte günümüzde bu rakamın yüzün üstüne çıktığını belirtti. Coşkun, bu rakama ulaşılmasında kendinin ve aşçı olan aile fertlerinin de katkısı olduğunu söyledi. Hedefinin önümüzdeki dönemde Türk mutfağı ve yemek tariflerinin yer alacağı geniş kapsamlı Macarca kitap yayımlamak istediğini belirten Uğur usta, bu konuda Macar dostlarından kendisine büyük bir baskı kurulduğunu, Türk mutfak kültürünü tanıtmak için bu projeyi hayata geçirmek istediğini kaydetti.

## ▶ 26 éve dolgozik Budapesten Uğur Coşkun mesterszakács



Pontosan 26 évvel ezelőtt érkezett Magyarországra és azóta igazi keresett török szakács Uğur Coşkun. Coşkun 1974-ben a Közép-anatólia Kırşehir városában született, bátyja, Mehmet Coşkun - aki az akkori Isztambul étteremnek volt a szakácsa - hívására érkezett Budapestre. Az étteremnek szüksége volt egy második szakácsra, így került Uğur Budapestre.

Az azóta eltelt évek során büszkén vallhatja magát a török konyha kultúráját, a török ételk gasztronómiáját a magyar emberekkel megismertető személynek.

Uğur a török nagykövetség október 29-i, és az augusztus 30.-i fogadások alkalmával a török konyhai inycségeit készíti el és így a meghívott diplomaták is megismerhették a török konyha finomságait.

A mesterszakács két gyermek, egy fiú és egy kislány édesapja. A Star Kebap étteremlánc társtulajdonosa és vezetője.

A Híd Magazinnak nyilatkozva elmondta 1993-ban Budapesten mindössze két-három török étterem, vagy török büfé volt. Azóta azonban annyira ismerté vált a török konyha Magyarországon, hogy jelen pillanatban csak a magyar fővárosban több mint török büfé és étterem működik. "Úgy gondolom hogy ebben a sikerben nekem is részem is van" - mondta Uğur Coşkun.

Beszélt a további terveiről is, elmondta hogy 2020-ban szeretne török konyha inycségeit bemutató könyvet kiadni magyarul, hiszen sok magyar ismerőse barátja kérte már erre. Reméli, hogy az ezzel kapcsolatos terveit balóra tudja váltani 2020-ban. **I.P.**



DERGİ ADRESİ/A SZERKESZTŐSÉG CİME  
SZÖD, 2134 József A. u. 47.  
TEL/FAKS : (36) (30) 456 38 75,  
E-mail: kopru\_hid@upcmail.hu  
Website: www.kopru-hid.eu

GENEL YAYIN YÖNETMENİ/FÖSZERKESZTÖ  
**MEHMET BAŞARAN**

Editörler: Edit Márki, Haluk Zaim, Péter Imrik,  
Sport rovat: Salih Güneş, Levent Başaran  
Türkiye Temsilcisi: Altay Alkan  
Kiadó: SERVET BEKMAN

HU ISSN 1585-8723



**EGE TILE Kft.**

**2120 Dunakeszi, Alagi-major,  
Masped Észak-Pesti Logisztikai**

**központ, A-terminál**

**Tel.: +36/1 240-0883,**

**Fax: +36/1240-0884**

**[www.egetile.hu](http://www.egetile.hu)**



**EGESERAMIK**





December  
6-tól



# Kultúrák és korok Budán

Hangulatok a régi Pestről és Budáról



KÖLGAZDASÁGI ÉS  
KÜLÜGYMINISZTERIUM

1023 Budapest, Mecset utca 14. Gül Baba Kulturális Központ és Kiállítóhely [info@gulbabaalapitvany.hu](mailto:info@gulbabaalapitvany.hu)

[@gulbabaturbeje\\_official](https://www.instagram.com/gulbabaturbeje_official) [@gulbabaheritagefoundation](https://www.facebook.com/gulbabaheritagefoundation) [www.gulbabaalapitvany.hu](http://www.gulbabaalapitvany.hu)